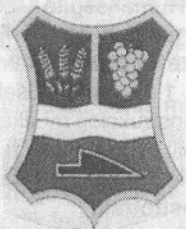


MEZŐBERÉNYI



HÍRMONDÓ

INGYENES

Közeleti információs lap

VIII. évfolyam, 1998. szeptember

A NÉPMŰVÉSZET MESTERE

Sokan ismerjük *Kiszely Jánosné*-t. Tudjuk, élete összefonódott az eredeti népi hímzőkultúra megőrzésével, feldolgozásával. Sokszor láttuk szebbnél, szebb munkáit, melyek határon innen és határon túl ismertté tették a mezőberényi magyar, német és szlovák motívumokat.

Zsuzsika néni több mint huszonöt éve vezeti a Művelődési Központ díszítőművészeti szakkörét. Irányítása alatt Mezőberény képrő asszonyai megismerkedtek valamennyi magyar néprajzi tájegység hímzésével. Az eltelt negyedszázad alatt a szakkör tagjaival sok helyi, megyei, országos, sőt határon túli (Szlovákia, Románia, Jugoszlávia, Hollandia, Németország, Franciaország, Amerikai Egyesült Államok) kiállításon vettek részt, szép sikerrel. Az elkészült kézimunkák nemcsak kiállításokon, hanem a hétköznapi életben is örömet jelentenek készítőiknek, és használóiknak egyaránt. Társzerzője a Békés Megyei Művelődési Központ által kiadott szakmai kiadványoknak.

"Körösladányi fehér hímzések" címmel 1994-ben önálló munkája is megjelent, melyben saját gyűjtésű és tervezésű munkáit mutatja be.

Ezekkel a saját tervezésű és készítésű kézimunkáival rendszeres résztvevője a megyei és országos pályázatoknak, ahol több I., II., III. díjat nyert.

Kiszely Jánosné munkájának elismeréseként 1982-ben megkapta a Népi Iparművész kitüntető címet, 1986-ban Gránát alma oklevélben részesült megyei kollektív munkáért, és az alsó-tiszavidéki gyapjúhímzés feldolgozásáért, 1987-ben ugyanezt a kitüntetést a mezőberényi szabadrajzú gyapjúhímzés feldolgozásáért kapta. 1988-ban Miniszteri dicséret emlékérem, 1989-ben Ezüst plakett a kunhímzés feldolgozásáért jelzi, tevékenységét a "szakma" is figyelemmel kíséri.

Ebben az évben, augusztus 19-én pedig Budapesten a Néprajzi Múzeumban *Dr. Hámosi Józseftől*, a Magyar Köztársaság nemzeti kulturális örökség miniszterétől vehette át a **NÉPMŰVÉSZET MESTERE** megtisztelő címet.

Gratulációnkkal, és jókívánságainkkal kerestük fel lakásán Zsuzsika nénit, akivel a kezdetekről beszélgettünk. Honnan az indíttatás? – kérdeztük.

- Kézműves családból származom, őseim szücsők, tímárok és csizmadiák voltak. Édesanyám sokat hímzett, és engem is korán megismertetett a kézimunkázás örömeivel. Polgári iskolában az erdélyi származású osztályfőnöknőm *Irányi Dezsőné*, *Palugyay Ilona* oltotta belém a népművészet szeretetét.

- Hány év munkája áll a mostani kitüntetés mögött?

- Hímzéssel – mint említettem – gyerekkorom óta foglalkozom. Úgymond hivatásszerűen több mint 40 éve gyűjtök, tervezek, készítek eredeti népi motívumok alapján kézimunkákat.

- Milyen cél vezérelte az eltelt négy évtized alatt?

- Életem célja mindig az volt, hogy az eredeti népművészetet kutassam és terjesszem. Ezen belül pedig kiemelten fontosnak tartottam, hogy szűkebb hazánk, Mezőberény hímzőkultúráját mind többen megismerjék országhatáron belül és külföldön egyaránt. A **NÉPMŰVÉSZET MESTERE** cím is jelzi, hogy *Kiszely Jánosné*, *Zsuzsika néni* munkája nem volt hiábavaló. Szeretnénk, ha ez a kitüntetés nem egy életmű lezárása lenne, hanem egy állomás, mely után a munka folytatódik. Ehhez kíván erőt és egészséget a *Hírmondó szerkesztősége és a Művelődési Központ kollektívája* nevében:

Szűcsné Sziklai Éva



Kiszely Jánosné, Zsuzsika néni

A tartalomból:

- Önkormányzati választási információk 3. old.
- Önkormányzati támogatás - pályázati sikerek 4. old.
- Mentálhigiénés szolgáltatás ... 5. old.
- A Petőfi Sándor Művelődési Központ 1998/99-es évadra meghirdetett szakkörei 7. old.
- Vásár után 10. old.

VÁROSHÁZI HÍRADÓ

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete 1998. aug. 28-án tartotta ülését. Cservenák Pál Miklós polgármester a két ülés között történt fontosabb eseményekről, intézkedésekről az alábbiak szerint számolt be:

- Aug. 5-én az ÁNTSZ Békés Megyei Intézetében a megyei egészségügyi egyeztető fórum ülésén vett részt. Ezen a fórumon a járóbeteg szakellátás óraszámainak szakmai bonthatása és a kórházi ágyak elosztása történt meg. Mezőberényben a **Fül-orr-gége szakellátás** heti 30 órában biztosított. A **szemészeti ellátásra**, a korábbi heti 18 óra helyett 25 órát kapott a város. A **Labor** ellátást heti 30 órában ismét finanszírozza a TB.

- Közhasznú munkások közreműködésével elkészült a Csabai úti **zárt csapadékvíz-elvezető csatorna**, amely az építendő kerékpárút alépitménye. Megtörtént a kerékpárút nyomvonalának kitűzése. A **kerékpárútnak** 1998. szeptember 30. az átadási határideje.

- A **körforgalom** átadása június 25-én megtörtént. Az új forgalmi renddel kapcsolatban a korábbi vélemények jó irányba változtak. A környezetet rendbetételével megszépült a városközpont.

- Elindult a **szennyvízcsatornára** a bekötési akció. Eddig közel 30-an éltek a támogatási lehetőséggel. A jövőben változni fog a hálózat fejlesztésének iránya. Eddig főszempont az volt, hogy a mélyfekvésű területek csatornázása történjen meg. Ezután ott lehet majd fejleszteni, ahol a lakosság 2/3-a vállalja a rákötést, mivel csak így adnak állami támogatást a beruházásra. (A jelenlegi felmérések szerint pl. a Hunyadi utcán 80% fölötti lenne a rákötési arány.)

- **Köszönetét** fejezte ki mindazoknak, akik a **Berényi Napok** sikeres megrendezését, lebonyolítását elősegítették. A rendezvényen résztvevő vendégek, meghívottak, külföldi delegációk tagjai igen jól érezték magukat, szép élményekkel távoztak. Javaslatlalt élt az Ipari Kamarához, hogy rendezvénytervben koordinálják a jövőben a települési rendezvények idő-

pontjait.

- Ismertette az önkormányzat 1998. évi eddigi **nyertes pályázatait**:

* A Puskin u. 1. szám alatti **Idősek Otthona** bővítéséhez, korszerűsítéséhez 10 mill. Ft-ot nyert a város.

* Az **Orlai P.S. Általános Iskola** felújítására nyert közel 8 mill. Ft-hoz ugyanannyi saját erő felhasználásával a rekonstrukciós munkálatok megkezdődtek és jó ütemben haladnak.

* Első fordulóban, a pályázatok elbírálása során a **P.S. Gimnázium teljes rekonstrukciójára** 336 mill. Ft-os címzett támogatást nyert az önkormányzat. Végleges döntés a felújítás engedélyes terveinek benyújtása után várható. A gimnázium vonzerejét fokozni kell. A német nyelv tanítása mellett nagyobb hangsúlyt kell fektetni az angol és a számítástechnika színvonalas oktatására és az idegenforgalmi képzés bevezetésére.

* **Támogató nyilatkozatot** adott a mozgássérültek megyei vezetői által benyújtandó pályázathoz.

* A **munkanélküliség csökkentésére** több intézkedés történt. Két átképző tanfolyam befejeződött. Kőműves és parképítő képzés során a gyakorlati foglalkozásokon az önkormányzat felújítási ill. parkgondozói munkáiban vettek részt az oktatásban részesülők. A sikeres vizsgát tett 10 kőműves közül 3 fő el tudott helyezkedni. Az önkormányzat jelenleg is több közhasznú munkást foglalkoztat, sajnos többen nem akarnak közhasznú munkát vállalni.

* Megérkezett a **strand új kút** fúrására az elvi vízjogi engedély. Az engedély feltétele, hogy a kút 50 C-nál melegebb vizet adjon meghatározott hozammal.

* Ismertette, hogy a város **polgári védelmi** feladatainak ellátására ügyintézőt kapott a település **Szabó Éva** személyében, aki főiskolai végzettségű.

* Július 22-én megnyílt a **Penny Market**. A bevásárlóközpont forgalma után az **iparűzési adó** az önkormányzatot illeti meg.

* Tárgyalások folynak a Penny Market mellett **ipari park** léte-

sítéséről.

* Folytatódik az **útépítési program**, és a járdák építése és felújítása is. Ennek során nagy gondot kell fordítani a **csapadékvíz levezetésére**, az épületek és a járda közötti szakasz kiemelésére.

* Aug. 22-én az alpolgármesterrel **Lovasberényben** részt vettek a Berény utónevű települések találkozásánál, ahol rövid bemutatót adott a városról.

* Kisebbségi felújítások történtek, ill. folynak: elkészült a **Martino-vics utcai iskola tetőfelújítása**, folyamatban van a **Deák F. u. 5-7.sz. iskola homlokzatának felújítása**, megtörtént a **Művelődési Központ belső festése**.

* Negatív vélemény alakult ki a **vállalkozói igazolványok** kiadásával kapcsolatos kamarai ügyintézésről.

* Folyamatos a **kóbor ebek befogása**. Ezzel kapcsolatban a Városi Községszolgálató Intézménynél lehet bejelentést tenni.

* Ismét felvetődött **városi mentőállomás** létesítésének a lehetősége. Az a cél, hogy a településről 15 percen belül elérhető legyen a kórház, ami 3 mentőkocsi helyben lévő biztosításával valósulhatna meg.

A **képviselőtestület** a két ülés között történekről szóló beszámolót tudomásul vette.

Ezután 217.058 e Ft előirányzat növekedéssel **módosították az 1998. évi költségvetést**, 1.016.991 e Ft bevételi és kiadási előirányzattal rendeletben állapították meg a módosított költségvetést. A 8 évvel ezelőtti 90 mill.Ft-os adósságállománnyal szemben jelenleg az **önkormányzatnak jelentős összegű értékpapírokba fektetett**, bármikor mobilizálható **tőkeállománya van**. A **bejelentések során az alábbiak szerint határoztak**:

- **Fedezetet biztosítottak** a Gimnáziumnak étkezési, elszámoló számítógépes rendszer telepítéséhez.

- Kiegészítették a Városi Humánsegítő és Szociális Szolgálat **alapító okiratát** „Családsegítés és gyermekjóléti szolgáltatás” szakfeladattal.

- Az **orvosi ügyeleti ellátás** tárgyi feltételeinek megterem-

tésére a Humánsegítő és Szoc.Szolg. részére 124 e Ft **pótelőirányzatot** biztosítottak.

- A Puskin u. 1.sz. alatti Idősek Otthona rekonstrukciós munkálataira 10 mill.Ft pályázati támogatás mellé **7.882 e Ft saját forrást** biztosítottak.

- A **Gimnázium konyhájának** 2 db új gőzűst megvásárlását, 2 db gőzűst felújítását engedélyezték, melyre összesen 2.476 e Ft pótelőirányzatot adtak.

A **Gimnázium rekonstrukciójára** benyújtott címzett támogatási pályázathoz engedély-szintű terv készítésére 2.375 e Ft-ot biztosítottak.

- Engedélyezték, hogy a **TAPPE Kft** üzemeltetésében lévő, önkormányzat tulajdonát képező szeméttelép kijelölt részén a Köröstarcsán keletkezett hígrágyát és szeszszőzdei hulladékot is elhelyezzék úgy, hogy az elhelyezési díj 50%-a az önkormányzatot illesse meg.

- Támogatták a **TAPPE Kft telephely vásárlására** irányuló igényét.

- 50 e Ft támogatást biztosítottak a **Fehéregyházán felállítandó Petőfi emlékszobor** megvalósításához.

- A Közművelődési Szakmai Kollégium pályázati felhívására a **Művelődési Központ és Városi Könyvtár részére asztalok és székek beszerzésére pályázat benyújtásáról döntöttek**, melyhez sajáterőt biztosítottak.

- Három tanyatulajdonos kérelmére szolgalmi jogot biztosítottak az önkormányzat tulajdonában lévő Csabai út mellett külterületi földterületen **elektromos kábel vezetéséhez**.

A Mezőberényi Hirmondó szerkesztősége történelmi fejtörő játékra invitálta az olvasókat augusztusi számában. A beérkezett megfejtések között 1 db 13+1-es találat volt.

A **nyertes: Osváth Edit** Mezőberény, Puskin u. 8. sz. alatti lakos.

Nyereményét, egy db Mezőberény című fotóalbumot a Művelődési Központban veheti át.

ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁSI INFORMÁCIÓK.

Tisztelt Mezőberényi Polgárok!

Mint ismeretes, Göncz Árpád Köztársasági Elnök úr az önkormányzati választásokat 1998. október 18. napra - vasárnapra tűzte ki.

Kit is választunk?

- **Polgármestert** - közvetlen választással
- **Települési önkormányzati képviselőt** - 10 képviselőt egyéni választókerületben közvetlenül,
- 7 képviselőt - jelöltet állító szervezetek által állított kompenzációs listáról,
- 3 (legfeljebb) képviselőt egyéni választókerületben kisebbségi kompenzációs listáról.
- **Helyi kisebbségi önkormányzati képviselőket**, közvetlen választással, kisebbségenként 5 képviselővel. Városunkban 3 kisebbség kezdeményezte határidőn belül kisebbségi önkormányzati választás kitűzését. A helyi választási bizottság cigány, német és szlovák helyi kisebbségi önkormányzati választásokat 1998. október 18. napjára kitűzte.
- **Megyei közgyűlés tagjait** - közvetlenül - listára történő szavazással.

A választásokról szóló értesítést és az ajánlási tömböt a választópolgárok augusztus 17-21. között kapták meg.

A választópolgárok:

- egy polgármester jelöltet - a rózsaszínű ajánlószelvény
- egy egyéni választókerületi önkormányzati képviselőjelöltet - a sárga színű ajánlószelvény
- egy helyi kisebbségi önkormányzati képviselőt - a szürke színű ajánlószelvény
- egy megyegyűlési képviselőjelöltet indító listát - a fehér színű ajánlószelvény kitöltésével, és a jelöltnek vagy megbízottjának történő átadásával ajánlhat.

Nem az előírásoknak megfelelően kitöltött ajánlószelvény érvénytelen.

Többes ajánlás esetén minden ajánlás érvénytelen.

Helyi választási bizottság képviselő-testület által választott tagjai:

Választási bizottság elnöke: **Dr. Kugler József** Szénáskert u. 2., tagjai: **Bagita Attila** Szénáskert u. 80., **Csete Gyula** Kereszt u. 1. A választásokkal kapcsolatos részletes tájékoztatásért a jegyzőhöz, és megbízottjához fordulhat.

Felhívjuk továbbá a választópolgárok figyelmét, hogy a szavazókörök az egyéni választókerülettel azonosan megváltoztak. Az értesítő szelvényen erre sárga kiemeléssel hívtuk fel a figyelmet.

A választókerületek - amelyek egyben a szavazóköröknek is megfelelnek, és a szavazó helyiségek megnevezésének listája a következő:

1. számú szavazókör: Kinizsi úti óvoda, Kinizsi u. 13.

Erkel u., Gárdonyi u., Illyés u., Kérhalom u., Kinizsi u. 17-67., Malom u., Nyárfa u., Rózsa u., Szent János u., Tanya 126-134-ig., Tanya 127-137-ig., Thököly u. 2-94-ig, Várkonyi u., Vörösmarty u.

2. számú szavazókör: Kodály úti óvoda, Kodály Z. u. 8.

Bartók u., Bonyhai u., Dózsa u., Galilei u., Hársfa u., Kinizsi u. 1-15-ig., Kodály u., Korona u., Könyök u., Körgát u., Köröstarcsai u., Luther M. tér, Madár u., Pipa u., Szív u., Tanya 143-151-ig, Tanya 146-150-ig, Tanya 176-186-ig, Tanya 177-179-ig, Tó u., Tulipán u., Újtelep u., Vésztői u. 1-53-ig, Vésztői u. 2-68-ig.

3. számú szavazókör: Idősek Otthona, Jeszenszky u. 21.

Edison u., Gyomai u. 12-20-ig, Gyomai u. 23-45-ig, Hunyadi u., Jeszenszky u., Jókai u., Kinizsi u. 6-18-ig, Madarász u., Thököly u. 1-83-ig, Zrínyi sgt.

4. számú szavazókör: 1. Számú Általános Iskola, Luther M. tér 1.

Bajcsy u., Belencéresi u. 1-13-ig, Belencéresi u. 2-14-ig, Eötvös u., Fő u. 1-35-ig, Fő u. 4-26-ig, Kastélyköz, Kismester u., Liget u. 1-1/A-ig, Martinovics u., Nagymester u., Szent István u., Táncsics u., Vésztői u. 59-73-ig, Zámenhoff u.

5. számú szavazókör: Liget téri óvoda, Liget tér 5.

Ákácfa u., Báthory u., Belencéresi u. 15., Belencéresi u. 16-20-ig, Kereki u., Kölcsey u., Laposikert, Liget tér, Liget u. 3-11-ig, Liget u. 4-22-ig, Röntgen u., Szénáskert u., Tessedik tér, Vésztői u. 75-81-ig.

6. számú szavazókör: Idősek Klubja, Hősök útja 3.

Békési u., Csendesköz u., Fő u. 2-2/D-ig, Gyomai u. 1-21/01-ig, Gyomai u. 2-10/A-ig, Győri J. u., Hajnal u., Hősök útja, Juhász Gy. u., Kossuth tér, Kölcsey ltp., Luther u. 1-7/A-ig, Luther u. 2-8-ig, Orlai u., Puskin u. 2-6/B-ig, Széchenyi u., Tavasz u.

7. számú szavazókör: Kálvin úti óvoda, Kálvin u. 2.

Áchim u., Arany J. u., Belentai u. 5-31-ig, Belentai u. 6-30/2-ig, Budai N.A. u., Csabai u. 48-60-ig, Frey Á. u., Fűrjes u., József Á. u., Katona J. u., Kereszt u., Olajfa u., Rövid u., Szegfű u., Szivárvány u., Tanya 156-174-ig, Tanya 157-173-ig, Zöldfa u.

8. számú szavazókör: Humánsegítő Szolgálat Iroda, Petőfi u. 27.

Ady u., Csabai u. 4-46-ig, Csabai u. 5-23-ig, Gyóni G. u., Kálvin tér, Madách u. 1., Madách u. 2-6/B-ig, Nyúl u., Petőfi u., Puskin u. 1-51-ig, Puskin u. 8-58-ig, Sasköz, Teleki u., Vadász u., Vásártér u., Zsák u.

9. számú szavazókör: Iskola, Deák F. u. 5-7.

Árpád u., Belentai u. 1-3-ig, Belentai u. 2-4/A-ig, Deák F. u., Kálvin u., Luther u. 10-20-ig, Luther u., 11-27/A-ig, Madách u. 3-61-ig, Madách u. 8-22-ig, Mátyás kir. 2/A-68-ig, Munkácsy u., Óvoda-köz, Rákóczi u., Sas u., Szabó Á. u. 2-30-ig, Vasút u., Zrínyi M. u.

10. számú szavazókör: Mátyás kir. úti óvoda, Mátyás kir. u. 2.

Gutenberg u., Gyár u., Gyomai u. 22-28-ig, Gyomai u. 47/1-211-ig, Gyomai u. 102., Hattyú u., Mátyás kir. u. 1-63/A-ig, Mónus I. u., Ókert, Ókert u., Oltványkert u., Szabó Á. u. 1-29/1-ig, Szántó K.J. u., Szarvasi u., Tanya 1-121-ig, Tanya 2-118-ig, Tanya 189-249-ig, Tanya 196-364-ig, Téglás u.

ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁSOK '98

Tisztelt jelölő szervezetek, tisztelt képviselőjelöltek, polgármester jelöltek, kisebbségi jelöltek!

Tájékoztatjuk Önöket, hogy a közelgő önkormányzati választások (1998. október 18.) alkalmából, a Mezőberényi Hírmondó és Berényi Tv szerkesztősége bemutatkozási lehetőséget kíván biztosítani valamennyi képviselőjelöltnek, polgármesterjelöltnek és kisebbségi jelöltnek.

A bemutatkozás formájáról, terjedelméről, időtartamáról az **1998. szeptember 21-én (hétfőn) 18 órakor a Városháza nagytermében** megtartandó személyes megbeszélésen szeretnénk a jelöltekkel és jelölő szervezetekkel megegyezni. Kérjük, hogy a fentiekre vonatkozó javaslataikat addig is juttassák el szerkesztőségeinkbe. (Mezőberény Fő út. 4-6.)

Tisztelettel:

Mezőberényi Hírmondó
Szerkesztősége

Berényi Tv
Szerkesztősége

Szeptember 18-án (péntek)
20 órától 24 óráig ismét
NOSZTALGIA EST
BUKOR CSABÁVAL

a Művelődési Központban.

Belépődíj: 100 Ft

Megújul a Martinovics utcai iskolaépület

Régen húzódo probléma megoldása válik valóra a Martinovics utcai iskolaépület tetőszerkezetének felújításával. Évek óta beázik az épület, a szarufák és szelemenek megcsúsztak, a cseréplécek nagyrésze szűtte, kopott, és a cserepek is gyenge minőségűek voltak. A felújítás közel 2 millió forintjába került a városnak, de ezzel a beruházással megszűnik a beázás, s az új cserepek városképileg is szerencsés megoldásnak tűnnek. Nem csak az arra járók és az ott dolgozók közérzetét javítja ez a felújítás hanem az ide járó gyerekek biztonságát is szolgálja.

Reméljük a beruházással még hosszú ideig szolgálhatja a '20-as évek végén készült épület az oktatást, azt az oktatást amelyet az idei tanévben az 1. Sz. Általános Iskola 579 tanulóval 24 tanuló-csoportba osztva kezd meg, a NAT alkalmazása kapcsán több olyan apró változással amelyeket az érintett gyerekek szüleivel időben közöltünk.

Legfontosabbak ezek közül:

- gyermekközpontú tananyag feldolgozás, - kevésbé feszített tempójú oktatás, - nyitottság a szülők, a gyerekeket nevelő család felé, - 7. évfolyamon választható modulok, köztük magasabb óraszámú oktatott számítástechnika.

Nevelőink felkészülten, a nyári szünetben feltöltődve fogadják a tanulókat, és várják a szülőket a közös munkára: gyermekeik képességeinek minél teljesebb kibontakoztatására.

Siklósi István igazgató

Tanévkezdés az Orlai Petrics Soma Általános Iskolában

Nehéz évkezdés előtt állnak iskolánk dolgozói és tanulói szeptember elsején. A nyár közepén elkezdett közel 16 millió Ft. összköltségű felújítási munka az iskola központi épületében (mely összeg 50 %-át pályázat útján nyerte az Önkormányzat, a másik 50 %-át pedig Ő biztosította) tartalmazza:

- a tetőzet (tetőlécezés, cseréppótlás, bádогоzás) javítását,
- külső ablakszárnyak - tokok cseréjét, üvegezését, mind az utcai, mind udvari fronton,
- belső ablakok javítását,
- Külső homlokzat leverését - javítását a szükséges helyeken.

A kivitelező, Szépe Sándor kőműves vállalkozó és alvállalkozói: Tokaji László és a GYU-FA Kft. ígéretet tettek, hogy a munkálatok jelentős része szeptember elsejére befejeződik.

A hátramaradó feladatok, reméljük, már nem akadályozzák az évkezdést az iskola épületében.

Az udvaron elhelyezett építési anyagok, a faanyag, a felhalmozódott törmelék, a gépek viszont komoly gondot jelentenek.

Sokkal nagyobb figyelmet kell fordítanunk szünetekben a gyerekek felügyeletére, hiszen kisebb a hely az udvaron, fokozottabb a balesetveszély.

Amíg nem áll vissza a régi rend, tanulóink számára kerékpár-engedélyt nem adunk ki, hiszen nem tudjuk biztonságosan tárolni a járműveket.

Kérjük a szülőket és gyerekeket, legyenek megértéssel, és a távol lakók a kerékpáros közlekedés helyett, - ha van mód - vegyék igénybe a helyi autóbusz járatait.

Ha az iskola közelében barátjuk, vagy rokonuk lakik, ha tudják, helyezték el ott kerékpárjaikat. Köszönjük!

Jelenleg nagy erővel folyik a tantermek takarítása, szépítése, a környezet rendbetétele, hogy szeptember elsején nevelőink és 641 tanulóink a körülményekhez képest - nyugodtan kezdhessek el „megújult” iskolánkban az 1998/99-es tanévet.

Kmettyó Istvánné igazgatóhelyettes

Mentálhigiénés szolgáltatás a Humánsegítő és Szociális Szolgálatnál

A Családsegítő Szolgálat munkatársait sokféle gonddal **kereshetik fel** Mezőberény lakosai. Az elmúlt évtized embert próbáló változásai sokunkat érintettek. Sokunk élete küzdelemesebbé, nehezebbé vált, és sokan közülünk hosszabb- rövidebb időre elvesztették az előrelátás perspektíváját, megrekedtek. Jónéhányan talán reménytelennek látják sorsukat. A megélhetés gondja olyan családokat is elért, akik dolgozni akartak, s munkájukra lehetett is számítani. Intézményünk családgyógyászai - rendelkezésükre álló keretek között - immár öt éve igyekeznek segítséget adni az egzisztenciális gondokkal küszködő családoknak. Nem könnyű a kicsit jól, igazságosan elosztani. Nem könnyű elviselni, hogy nem tudunk minden rászorulóat elegendő segítséggel ellátni. Sokszor azonban a viszonylag kis segítség is új reményt jelenthet egy-egy család életében.

Egy éve a Petőfi utcai Családsegítő Szolgálatnál új típusú szolgáltatást is kínálunk városunk lakóinak. A nehezedő életkörülmények, a különböző családi konfliktusok gyakran jelentenek olyan lelki terhelést egy ember életében, hogy kedvtelenné, fásulttá, vagy éppen feszültté, ingerültté válik, amely állapot természetesen még inkább újra termeli a bajt. A hosszan tartó ilyen állapot esetleg komolyabb lelki vagy testi betegséget is okozhat.

Szeretnénk rendszeresen elérhető segítséget kínálni városunk lakóinak a lelki egészség megőrzése, megvédése érdekében is.

Életvezetési és nevelési tanácsadás folyamatosan működik Petőfi utcai központunkban.

Várjuk mindazokat, akik problematikus élethelyzetükben szakember segítségét szeretnék igénybe venni. A partnerkapcsolati, házassági és családi konfliktusok, a gyermeknevelés gondjai, a veszteségek és a magány okozta energia veszteség valamennyiünk életében előfordulhatnak, s bizony legtöbbünkkel elő is fordulnak.

A megoldást nem mindig találjuk meg egyedül és sokszor tanácsot sincs kitől kérni.

Reméljük, hogy mind egyéni, mind kiscsoportos tanácsadói, mentálhigiénés szolgáltatásunk támaszt, segítséget adhat a hozzánk fordulónak ahhoz, hogy a nehéznek, sokszor kilátástalannak látszó élethelyzetből kiutat találjanak.

Kérjük legyen bizalommal hozzánk, hogy segíteni tudjunk. Várjuk a szülőket, várjuk a gyerekeket, fiatalokat, várjuk az idősöket.

Intézményünkben heti rendszerességgel az alábbi mentálhigiénés és pedagógia szakemberekhez lehet fordulni tanácsért, segítségért:

- **Szabó Anna** pszichológus
- **Dr. Nagy Zsuzsanna** a neveléstudományok egyetemi doktora, főiskolai docens, pszichodráma vezető
- **Zuba Zoltánné** fejlesztőpedagógus
- **Kissné Tóth Magdolna** logopédus
- **Szászné Sziklai Ilona** gyógytestnevelő

Fogadóráikról a **352-462-es** telefonszámon, a családsegítőnél lehet információt szerezni.

A Könyvtárpártoló Alapítvány Kuratóriuma köszönetet mond mindazoknak, akik jövedelmük 1 %-áról az alapítvány javára rendelkeztek. Az APEH értesítése szerint az ez évben várható összeg 128.477 Ft lesz.

Az elmúlt évben juttatott 128.306 Ft-ot az alapítvány **tar-talékolt**a technikai eszközök és dokumentumok vásárlására, amely - céljainak megfelelően - a könyvtár szolgáltatásainak színvonalát emelik.

Vásár után

Egyszer minden véget ér. S, bár a résztvevők közül sokan sajnálták, hogy a négy napos ünnep első napján befejeződött a tizennegyedik mezőberényi ipari, mezőgazdasági, kereskedelmi kiállítás és vásár, ma már elmondhatjuk, hogy „jó időben” ért véget a rendezvénysorozat. (A nagyrészt szabadtéren zajló eseményekhez kegyes volt az időjárás, nem úgy, az azt követő három napon.)

A második éve Berényi Napok néven ismertté vált rendezvény megfelelő alkalmat nyújtott bemutatkozásra, üzleti tárgyalásokra, a kiállítók és városunk hazai és nemzetközi kapcsolatainak erősítésére, baráti találkozásokra és kikapcsolódásra. S, ami kiállítók és rendezők számára a legfontosabb, városunk és a környékbeli települések lakói, az elszármazottak, a külföldi delegációk, üzletemberek és érdeklődők szép számmal tisztelték meg rendezvényünket.

A Berényi Napok előkészítése, lebonyolítása nehéz, de szép feladat volt. A szépségét a szervezés időszakában az adta, hogy egyre többen akadtak olyanok, akik személyes munkájukkal, segítő hozzáállásukkal, támogatásukkal igyekeztek a rendezvény sikerét biztosítani.

Ezért, és így volt szép ez a három nap!

Bár hosszú a felsorolás, álljon itt mégis a rendezők és a hálás közönség köszönete jeléül azok neve, akik bármilyen módon fáradoztak a rendezvényért:

A helyszínek kialakításában nagy segítségünkre voltak:

Városi Községi Intézmény, a közhasznú munkát végzők két csoportja, Landmark Kft., Berényi Téglaiipari Kft., TAPPE Kft., 1.Sz. Általános Iskola, Petőfi Sándor Gimnázium, a Római Katolikus Egyházközség, a köröstarcsai Polgármesteri Hivatal, Károlyi László vállalkozó, Kovács János vállalkozó, Komlódi Zoltán, Kiss Károly, Földesi Ernő, Bereczki Lajos, Szűcs Imre, Karczagi László, Muzslai Ferenc, Megyei Művelődési Központ, Megyei Polgárvédelmi Parancsnokság, Marton Mihály vállalkozó.

A fellépő csoportok szervezésében közreműködtek:

Diaktanya (Békéscsaba), Ifjúsági Ház (Békéscsaba), Művelődési Központ (Békés).

A fellépő művészek és csoportok vendéglátásában helyi specialitásokkal kedveskedtek:

Grosz Pékség, Német Pékség, Szabó László vállalkozó, Berényi Süti Bt., Jééé Diszkont.

A rendezvény zavartalan lebonyolítását biztosították:

Mezőberényi Rendőrőrs, DÉMÁSZ Rt. Mezőberényi Kirendeltsége, a helyi Önkéntes Tűzoltó Egyesület.

Az ipari, kereskedelmi kiállítás színvonalas szervezését végezte: a Körös Trade Kft. Külön köszönet illeti mindazokat a kiállítókat, akik termékeik bemutatásával megtisztelték a Berényi Napokat. (Nevüket, címüket a vásári programfüzet részletesen tartalmazza.)

A mezőgazdasági bemutató szervezését végezte:

a Landmark Kft. Köszönet a vásári füzetben szereplő kiállítóknak. Az elmúlt évihez képest bővült kiállítás megrendezésében **személyes munkájukkal, kiállítási tárgyaikkal komoly szerepet vállaltak:** Komlódi József, Belentai u. 22., Vrbovszki Pál, Madár u. 20., Hájas Nándor Köröstarcsai u. 33., Balázs Mihály, Zrínyi sgt. 64., Galló János Köröstarcsai u. 48., Vrbovszki György, Liget u. 1., Kreisz Gyula, Szénáskert u. 103., Betkó János, Bajcsy u. 33., Kelemen István, Gyár u. 12/a. ifj. Csicsely András, Tanya V. ker., Chrappán Mihály, Zrínyi sgt. 59., Tomka Mihály, Vadász u. 4., Nádházi János, Széchenyi u. 8., Domokos Imre, Thökölly u., Schäffer József, Vésztői u. 30., Tanczos Imre, Madarász u. 52., Schäfer Mihály, Petőfi u. 30., id. Eger Ádám, Mónus I. u. 29., Hoffmann András, Árpád u. 8., Tóth Zoltán, Madarász u. 34., Schäffer Márton, Petőfi u. 46.,

A látogatók körében nagy népszerűségnek örvendett hintók és „traktorbusz” szolgáltatói: ifj. Eger Ádám (Mónus I. u. 26.) Károlyi Csaba (V. ker.), Weigert Márton (Áchim u. 69.)

A kismesterségeket bemutatták:

Váradi Lászlóné (Vasút u. 22.), Nagy Lajos Zoltán (Bajcsy u. 42.), Botyánszki Alíz (Szarvasi u. 73/a), Horváth Anasztázia (Szarvasi u. 66.) Korcsok Róbert (Szénáskert u. 95.), Gulyás Imréné (Mónus I. u. 19.), Liska András (Jókai u. 76.), Plavec Csaba (Hattyú u. 8.)

Az arató díszek, csuhé figurák készítését segítették:

Papp Zoltán rajztanár, Olejné Mertz Judit és Kovács Ágnes népművelők, Kutasi Annamária, Gottschick Hajnalka és Kati, Liska Ágnes.

A szórakoztató programokat a Művelődési Központ szervezte.

Köszönet a műsorban fellépő helyi amatőr művészeti csoportoknak, a kulturális csoportok fogadásában segítkező Őszi Andreának, a Berényi Tv munkatársainak és Váradi Zoltánnak, akik az utókor számára megőrkítették a Berényi Napok jeles eseményeit.

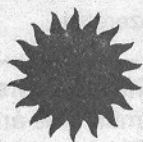
A dekorációt készítette: Gulyás Judit és Papp Zoltán. A kiállítást virágokkal díszítette: Madari Gáborné.

A színvonalas vendéglátást biztosította: Frey Péter, Plesovszki János és felesége, Ilyés László és Ács Zoltán, Szlauskó Pálné, Szilágyi Lajosné, Tanczos Imre vállalkozók.

A Berényi Napok '98. Ipari, Mezőgazdasági, Kereskedelmi Kiállítás és Vásár valamint rendezvénysorozat támogatói voltak: Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete, Ipari, Kereskedelmi és Idegenforgalmi Minisztérium, Magyarországi Nemzeti és Etnikai Kisebbségekért Közalapítvány, Nemzeti Kulturális Alap.

Szűcsné Sziklai Éva, Nóvé Zoltán, Szűcs Gábor

Helyreigazítás: A Hírmondó augusztusi számában - a címlapon - tévesen jelent meg a kiállítás alkalmainak száma. **Helyesen:** Tizennegyedik alkalommal rendez meg városunk.... Szíves elnézésüket kérjük!



BERÉNY SZÖVETKEZET

Mezőberény, Hősök útja 4.

Telefon: 66/352-606



NAPSUGÁR DISZKONT

Mezőberény, Hősök u. 4.

Telefon: 66/352-606

MINI ABC

Mezőberény, Hajnal u. 2-4.

Üzemanyagtöltő állomás

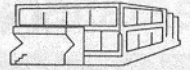
PB-gázcseretelep

Békéscsabai út mellett

Telefon: 66/352-611

Vásárlóink szolgálatában az év minden napján!

A PETŐFI SÁNDOR MŰVELŐDÉSI KÖZPONT 1998-99-ES ÉVADRA MEGHIRDETETT SZAKKÖREI



➤ **ÜGYES KEZEK:** - búza, csuhé, gyékény, rongy és gypajú, szárazvirág - terménybábok, díszek, nemezelés, makramé, ... ötletek és tippek, új technikák „ügyeskedőknek”.

Korosztály: 10 éves kortól bárkinek.

Kezdes időpontja: október 7-én 15 óra

Díja: 300 Ft/hó

➤ **TÁNCKLUB:** - A klasszikus és modern versenytáncok magasiskolája.

Vezeti: Gulyás Miklós

Foglalkozások ideje: csütörtökönként 19-21 óráig

Első foglalkozás: szeptember 10.

Díja: létszámtól függő.

➤ **DZSESSZTÁNC:** - kezdő és haladó minden korosztály számára

Vezeti: Szászné Sziklai Cili

Jelentkezni lehet: október 3-án 9 órakor a Humánsegítő Irodában (Mezőberény, Petőfi u. 27.)

Díja: 300 Ft/hó

➤ **TÁNCISKOLA:** - 8. osztályos és középiskolás fiataloknak kezdő és haladó szinten

Kezdes ideje: 1999. január

➤ **SAKK:** - Játékos logika - logikus játék kezdőknek is.

Vezeti: Szucharda Gyula

Kezdes ideje: október 2-án 15 óra

➤ **ORIGAMI:** - Papírgyűrögetés-papírhajtogatás gyermekeknek és felnőtteknek egyaránt.

Vezeti: Fábián Zsolt

Kezdes ideje: október 1-sején 15 óra

Díja: 300 Ft/hó

➤ **KÉPZŐMŰVÉSZ KÖR:** - új technikák, érdekességek a képzőművészet világában.

Vezeti: Papp Zoltán

Kezdes ideje: október 1-sején 16 óra

Díja: 300 Ft/hó

➤ **MAZSORETT** - menettánc és színpadi formációs tánc 8-14 éves „csinos” lányoknak és fiúknak.

Vezeti: Mezeiné Szegedi Erzsébet

Kezdes időpontja:

- kezdőknek: október 5-én 15 óra, díja: 300 Ft/hó

- pom-pom: október 5-én 16 óra, díja: 400 Ft/hó

- zsinórosok: október 6-án 16.30 óra, díja: 400 Ft/hó

➤ **NYOLCADIKOSOK KLUBJA:** Egymás játékos megismerése nyolcadikosok részére.

Első összejövétel: október 2-án 18 óra

➤ **NÉPTÁNC:** A kezdő lépésektől a Berény-táncgyűttesig általános iskolások részére.

Kezdes időpontja: október 1-sején 16 óra

Díja: 300 Ft/hó

➤ **BERÉNY NÉPTÁNCGYÜTTES:** Aki tud és szeretne táncolni, aki nem tud, de szeretne megtanulni ... Várjuk!

Jelentkezés: október 6-án 18 óra

Díja: 300 Ft/hó

➤ **NÉPZENEI EGYÜTTES:** mely énekkarból, zenekarból és citerásokból áll - Várja énekelni szeretők és a népi hangszereken játszóknak jelentkezését, bármilyen korosztályból.

Az együttes vezetői: Szabó Antal és Szabó Antalné

Az énekkari próbák ideje: hétfő 18 óra

Az első foglalkozás: szeptember 14.

A zenekari próbák ideje: csütörtök 18 óra

Az első foglalkozás: szeptember 10.

A citerások próbája: szombat 10 óra

Az első foglalkozás: szeptember 19.

➤ **DÍSZÍTŐMŰVÉSZETI SZAKKÖR:** - Ügyeskező lányok, asszonyok jelentkezését várja.

Vezető: Kiszely Jánosné

A foglalkozások ideje: szerda 14-16 óráig

Első foglalkozás: október 7-én

➤ **NYUGDÍJAS KLUB:** - Szeretettel várja soraiba a nyugdíjasokat.

Vezető: Borgula Györgyné

A foglalkozások ideje: szerda 18-21 óráig

Első foglalkozás: október 7-én

➤ **TÁRSALGÁSI NÉMET NYELVTANFOLYAM KEZDŐKNEK:** A 30 órás tanfolyamon a mindennapi szóhasználatra összpontosít a legáltalánosabb témákban.

Vezeti: Henger Péterné

Jelentkezés: szeptember 20-áig

Díja: létszámtól függően 3000-5000 Ft

A fent említett szakkörökön, tanfolyamokon kívül a Művelődési Központ szívesen ad helyet minden alakuló közösségnek.

A MEZŐBERÉNYI STRAND

Akkor igazi a vakáció, ha sok élményben van részük a gyerekeknek, felnőtteknek egyaránt. Az egyik legjobb alkalom erre a strandolás. A fürdözést kedvelőknek kedvezett az idei nyár időjárása.

De vajon a mezőberényi strand medencéinek víztisztasága megfelelt-e az előírásoknak? A strandot a Városi Községüzemeltető Intézmény üzemelteti, vezetőjét Magyar Pált kérdeztük meg:

- Már április 1-jén hozzákezdtek az intézmény dolgozói a felújításhoz, sokat dolgoztak azért, hogy a május 10-ei nyitásra a strand területét mindenki meglegedésére tetszetőssé, kulturálttá tegyék. Biztonsággal tudunk működni egész nyáron, a víz tisztasága, minősége mindig megfelelt az ÁNTSZ előírásainak.

- Elégedettek-e a látogatottsággal? Az elmúlt évekhez képest nőtt vagy csökkent a látogatók száma?

- Jelentősen nőtt a strand szolgáltatásait igénybevevők száma, közel 20.000-en fordultak meg. Nem csak mezőberényiek voltak, hanem a környező településekről is sokan ellátogattak, illetve a mezőberényben táborozóknak is egyik kedvenc időtöltése volt strandolás.

Minden reggel 6-10 óráig és este 18-19 óráig úszási lehetőséget biztosítottunk, 10-18 óráig, a nyitva tartási időben pedig a fürödni, kikapcsolódni, napozni vágyókat vártuk.

- Hányan dolgoztak a strandolókért?

- 1 fő szakképzett úszómester és 5 fős személyzet tette zavartalaná az ida látogatók pihenését.

- Mi a rekord a látogatottságban?

- A leglátogatottabb napon közel 900-an vettek belépőjegyet.

- Milyen kedvezményeket tudtak biztosítani?

Az idén nyáron vezettük be a bérlet-rendszert, és azt, hogy délután 14 órától kedvezményes áru jeggyel lehetett bejutni a strandra. Ez annyira sikeres dolog volt, hogy délután 14 órakor sorban álltak a jegypénztár előtt a fürödni érkezők.

Az évzárókon a Polgármesteri Hivatallal közösen egész nyárra szóló bérletet ajándékoztunk az iskolák jó tanulóinak.

- Az egész idény alatt úszótanfolyamok működtek Mennyire éltek ezzel a lehetőséggel?

- Azt tapasztaltuk, hogy nagy igény volt a tanfolyamokra. Az idén is sok gyerek és felnőtt tanulhatott meg úszni.

- Történtek-e balesetek?

- Kisebbségi balesetek történtek, például csúszások, ezeket a helyszínen elláttuk. Egy komolyabb baleset történt, egy felnőttel, önhibájából.

- A jövő évre milyen terveik vannak?

- Az Önkormányzat segítségével szeretnénk jövőre is hasonlóan kulturált környezetet biztosítani a strandolni vágyóknak.

Céljaink között szerepel a strand környezetének további szépítése, szolgáltatásainak bővítése.

1848-49 történelmi eseményei ANEKDOTÁKBAN.



A cigány

Horátius Cocles

1848 augusztus, a Kereskedelmi Bank kibocsátja az első magyar bankjegyet. Sztankó Soma főhadnagy irányításával megérkezik Belgiumból az első fegyver-

szállítmány, hozzávetőleg 25.000 darab puska a nemzetőri és honvédcsoportok felfegyverzésére. A képviselőház elfogadja a katonaiállítási törvényjavaslatot. Megindul Josip Jellasics horvát bán vezette horvát sereg támadása Magyarország ellen. Megszállják az 1799-ben Mária Terézia által szabad magyar Kereskedelmi várossá nyilvánított Fiumét. Serege szinte akadály nélkül vonul Magyarország belseje felé. *Rédai Sándor*

- Midőn Jellasics bán táborával Pákozdtól felé vonul, s már éppen a hegytetőről le akart ereszkedni a faluba, a pákozdiak, kik nem akarták hinni, hogy a horvátok meglátogatják őket, nagy ijedséggel kezdtek fel s alá futkosni és sírálni.

Ekkor egy cigány honvéd, ki a Pákozdról kivonult magyar hadseregtől maradt el a faluban, az egyik udvarban erősen kezdett durrogatni puskájából. Erre a horvát sereg megállapodott, s míg a részeg cigány hatvan töltését elsütögette, tehát egy óra hosszáig nem mert előre nyomulni: Tehát a mi cigány Horátius Coclesünk egy csapat horvátot egymaga képes volt feltartóztatni: - hatvan levegőbe tett puffogatással.

MAZSORETT TÁBOR GÁNTON

A mezőberényi Petőfi Sándor Művelődési Központ Mazsorett Csoportja immár III. alkalommal rendezte meg nyári mazsorett táborát.

Ez alkalommal a Vértes-hegység egyik legszebb részén, a Vértes Tájvédelmi körzetében található Gánton töltött el egy hetet 40 gyerek és 4 felnőtt kíséretében.

A tábor célja a Mazsorett Csoportok felkészítése az augusztusi fellépéssorozatra, (aug. 7. Medgyesegyháza-Dinnyefesztivál, aug. 8. Köröstarcsa MAMF, aug. 18. Mezőberény-Utcai felvonulás, aug. 20. Újkígyós Utcai felvonulás, Mezőberény-Színpadai fellépés, Csárdaszállás-színpadai), és a botforgatások, tánclépések palettájának bővítése, színesítése.

A szakmai munka két helyszínen folyt egyszerre: amíg az egyik csoport Mezein Szegedi Erzsébet csoportvezető irányításával új botforgatási módokat tanult, színpadai és menettánc koreográfiákat csiszolt, addig a másik csoport Pelle András gyomaendrői versenytáncossal testtartást javított és szamba-lépéseket sajátított el.

A szakmai munkát a VI. Kömlödi Országos Mazsorett verseny megtekintése is gazdagította.

A táborba utazva Budapesten a csoport bepillantott a repülőter titokzatos világába. Másfél órás autóbuzos Repülőteri látogatás keretén belül megismerkedtek a repülőgép skanzennal és beszállhattak egy TU 154-es típusú repülőbe.

Ezen kívül a táborban különböző programok színesítették a táncosok napjait. Voltak Bányásmúzeumban, részt vettek barlangtúrán hivatásos barlangászok vezetésével, lovagoltak, túráztak, strandoltak.

Volt tábori Ki Mit Tud?, disco, tréfás vetélkedők, illetve a tábor ideje alatt két alkalommal léptek föl a táncosok Gánt község közönsége előtt.

E táborban ünnepelte a csoport fennállásának 2. évfordulóját egy gyönyörű emeletes csokoládétortával, két gyertyával.

Hazafelé pedig az Országház csodálatos termeiben gyönyörködhettek a gyerekek.

Köszönjük Zakocs István ügyvezető igazgatónak (Élhúsker, Békéscsaba), Gálné Kéki Magdolnának, Nagy Sándor ügyvezető igazgatónak (LIMO-MIX, Mezőberény), hogy segítségükkel a gyerekek minden nap kaphattak édességet és üdítőit.



FIGYELEM!

**1998. SZEPTEMBER 1-JÉTŐL
A MEZŐBERÉNYI POLGÁRMESTERI HIVATAL
ÁLTAL KIBOCSÁJTOTT
SEGÉLYUTALVÁNYOKAT
TELJES ÉRTÉKBEN BEVÁLTJUK!**

**Mezőberény,
Fő út 2-4. sz. alatt.**

**NYITVA TARTÁS:
hétfőtől péntekig: 6-18 óráig,
szombaton: 6-13 óráig.**



Mennyi

És csak ennyi!

KAPASZKODÓ TÁBOR

A Humánsegítő és Szociális Szolgálat a Művelődési Központtal közösen az idén is megrendezte immár hagyománnyá vált **kapaszkodó táborát**, azoknak a leginkább alsótagozatos általános iskolás gyerekeknek, akik valamilyen hátránnyal küszködnek, ezért nehezebben tudnak megfelelni az iskola egyre magasabb követelményeinek.

Ezeknek a gyerekeknek a hátrányt nemcsak valamelyik rész-képesség gyengesége jelenti, hanem - sajnos - több esetben párosul szociális nehézségekkel is.

Az egyéni képességek felzárkóztatását, a helyes életvitelre, egészséges családi életmódra való nevelést az a szakmailag jól felkészült csapat biztosította, melynek tagjai a Művelődési Központ munkatársai, a Humánsegítő és Szociális Szolgálat védőnői, családsegítői és pedagógusai voltak.

Az előző évekhez képest újdonságnak számított a helyi Rendőrőrs bemutatója. Turbucz Imre az Igazgatásrendészeti csoport vezetője a rendőrök munkájáról, a tőlük kapható segítségről beszélt a gyerekeknek.

Láttunk munkakutya-bemutatót is, Zuba Zoltán rendőrfőtörzs-őrmester és segítőtársa egy „igazi Rex” kutya közreműködésével. Szívetmelengető volt az az élmény, ahogyan az egyéni vállalkozók, az intézmények vezetői, dolgozói megértették e tábor lakóinak a helyzetét és kérésünkre maximális támogatást nyújtottak.

Ennek köszönhető, hogy a tábor ideje alatt - minden nap - a „bőség asztalát” kínálhattuk a fényesen csillogó szemű gyerekek elé.

Az ő nevükben is köszönetet mondunk mindezt a segítségért az alábbi támogatóknak: Vereczkei Patika magángyógy-szertár, Petri Pékség, Német Pékség, Éva Csemege, Nagy Sándor (LIMO-MIX), Berényi Téglai-pari Kft., Három Híd Kft., Virág Jánosné vállalkozó, Tópart Vendéglő, Varga Bálint lángossütő, valamint **vidéki támogatóinknak:** Schöller, Hajdútej, és egy a nevét elhallgatásra kéri dinnyetermelőnek.

Szászné Sziklai Ilona

Humánsegítő Pedagógiai Csoport Vezető

„A tudás örömet nyújt lelkednek”

/Péld,2,10/

Sok-sok év után is nagy hálával és szeretettel gondolok vissza tanítómra, aki alapot vetett ahhoz, hogy megszeressem a tudást. Sokszor éreztem az életben, mennyire igaz: „Többre becsültem a bölcsességet országnál és trónnál. A gazdagságot hozzá mértem semminek tartottam. Minden arany hozzá képest csak homok. Az ezüst mellette sár” /Bölcs.7,8/

A bölcs ember viselkedése áldás a környezetre, „fecsegése olyan, mint a kardszúrás - állapítja meg a Szentírás. A bölcsök szava viszont orvosság” /Péld,12,18/ „Tanácsa, mint az élővíz forrása soha el nem apad” /Sir,21,16/ Fennhangon mulat a balga, az okos viszont csak mosolyog” /Sir,21,27/

Úgy gondolom, akinek csak kis élettapasztalata van „tudást választja inkább, mint az aranyat” /Péld,8,10/

Ahogyan minden értékes dologért meg kell dolgozni, a tudás átadása, a tanítás sem könnyű. Ezért figyelmeztet a Szentírás: „Eredj a hangyához. Nézd az útjait és okulj /Péld,6,6/ Viszont szóról szóra áll: „akik elosztják a magukét, gazdagabbak lesznek” /Péld,11,24/ Boldogság az igazi tanítónak, hogy másokat a tudáshoz vezetett. Áldozatos munkájukat megáldja a jó Isten, de elvárja azt is, hogy tanítványai hálások legyenek.

Nemcsak a tanítás fáradságos, de a tanulás is. Ám aki becsületes munkát végez, megtapasztalja, „a tudás örömet nyújt lel-künknek” /Péld,2,10/

Tanítónak és tanulóknak viszont nagyon kell vigyázni, mindig csak igazságot kell és szabad tanítani. Ezért mondja a Szentírás: „Éle-ted árán is tusakodj az igazságért. Mindhalálig küzdj az igazsá-gért” /Sir,4,33/ „Különben be fog teljesedni: „Kinek görbék útjai, egyszercsak elesik” /Péld,28,18/

Dr. Marosi Endre

„TALPRA PETŐFI!” ORSZÁGOS SZAVALÓVERSENY DÖNTŐJÉN MEZŐBERÉNYI SIKER!

A tavaly októberben meghirdetett „Talpra Petőfi” szavalóversenyre nem csak Magyarországról, hanem a határokon túlról is (Erdély-ből, Szlovéniából, Szlovákiából és Csehországból) érkezett jelent-kezős.

(A versenyt Petőfi Sándor születésének 175., és az 1848-as for-radalom 150. évfordulójára emlékezve hirdette meg a Magyar Te-levízió Irodalmi és Drámai Szerkesztősége.)

A területi döntők után a közel 2000 jelentkezőből, 34 résztvevő 23 produkcióval mutatkozhatott be az augusztus 15-én és 16-án, a Gödöllői Művelődési Házban megrendezett országos versenyen. Öröm számunkra, hogy mezőberényiek, **A BERÉNYI-TRIÓ (Sza-bó Antalné, Vágvolgyi Mihályné és Székelyné Szilágyi Ida)** is részt vehetett a versenyen. A döntőn összevont énekelt vers és megzenésített vers kategóriában **3. díjat** kaptak!

A döntőt a Magyar Televízió augusztus 20-án az I-es csatornán közvetítette felvételről./

Gratulálunk sikerükhöz!

A Petőfi Sándor Művelődési Központ szeretettel meghívja Önt és kedves ismerőseit

ERDÉLYI SÁNDOR

BUDAPESTEN ÉLŐ

FESTŐMŰVÉSZ

első Békés megyei kiállítására.

A kiállítást 1998. szeptember 29-én (kedden)

17 órakor U. Szegedi Árpád festőművész

nyitja meg.

A megnyitón közreműködik

Vörös István gitárművész.

A kiállítás megtekinthető október 13-áig
nyitva tartási időben.

A kiállítás támogatója:

a mezőberényi Piknik Park

Köszönet érte!



Július hónapban házasságot kötöttek:

Kőszegi Ádám Mberény Madách u. 3. és Virág Ilona Mberény Vésztői u. 36., Dr. Dusa Gyula Mberény József A. u. 50. és Dr. Kreisz Ágnes Mberény Bajcsy u. 12., Kovács Attila Mberény Szénáskert u. 26. és Osán Ágnes Tyukod, Petrics Pál Mberény Fő u. 2/D II./19. és Madari Magdolna Mberény Deák F. u. 26., Vrbovszki László Mberény Békési u. 14. és Bak Erika Mberény Vésztői u. 14., Kohut Zoltán Mberény Madarász A. 13/a és Janovics Szilvia Köröstarcsa József A. u. 30., Vas László Murony és Komócsin Dóra Mberény, Busa Gábor Hódmezővásárhely és Szegedi Márta Mberény-i lakosok.



Július hónapban eltávoztak közülünk:

Perei Mihályné Balog Margit /1919/ Mberény József A. u. 71., Csatlós Imréné Józsa Ilona /1947/ Mberény, Frei József Mberény Juhász Gy. u. 1.,

Vásári morzsák...

Örömmel tapasztaltuk, hogy a **Berényi Napokon** egyre több mezőberényi cég és gazdálkodó egység mutatkozott be termékeivel.

Közülük kérdeztünk meg néhányat, mi a véleményük: - kiállítóként mennyire elégedettek a vásárral? - vannak-e ötleteik, javaslatuk, amelyekkel segíteni tudnák a jövő évi szervezést?

Debreczeni János a Berénytex Textilipari Szövetkezet elnöke:

- A Berényi Napokon a kiállítás helyszínével elégedettek voltunk. Az időtartamnál gond volt, hogy a három napból kettő munkanapra esett, így az érdeklődők száma alatta volt a múlt évinek.

A jövőben a csarnok szellőztetésén gondolkodni kellene, mert ez jelenleg megoldatlan. Javasoljuk a sajtóval való jobb kapcsolattartást, mert a Berényi Napokról más, hasonló rendezvényekhez képest sokkal kevesebb volt a tudósítás. A Berény TV végig kint volt a kiállításon, de nem tapasztaltuk érdeklődésüket a kiállítók iránt. (A korábban, e témában készült riportok sem kerültek bemutatásra.)

- A kiállításon hiányoltuk a legszebb pavilonnak járó díj kiadását. Jövőben javasoljuk a közönséget megkérdezni, lehetőséget adni egy közönségdíj átadására.

Balogh Dániel a Berény Color BT ügyvezetője:

- Elégedett vagyok a vásárral és a kiállítással, sok vendég volt és látogató egyaránt. A szervező munka jó volt, az időpontot lehetett volna módosítani egy kicsit, de összességében biztos vagyok benne, hogy a kiállítók is és a város is csak nyert a rendezvénnyel.

Nagy Sándor a LIMO-MIX Üdítőüzem Kft. ügyvezető igazgatója: Színvonalas volt a rendezvény! Néhány észrevételem azonban van: a berényi emberek még nincsenek tisztában a kóstoló szó fogalmával. A kiállítókkal jó lett volna előtte leülni és megbeszélni pl a polók, reklámanyagok, ajándékok készítését. A mezőgazdasági kiállítást hiányosnak találtam, úgy érzem ez végülis mezőgazdasági város, lehetett volna szélesebb a választék, akár gyümölcs vagy zöldségtermelők is bemutatkozhattak volna.

A jövő évi szervezésben szívesen segíték - ha felkérnek, a magam részéről pedig szélesebb árukészlettel szeretnénk megjelenni.

Krcsmárk Márton a Gazda Partner Kft nevében:

- Szerencsésebb lenne, ha minden egy helyen lenne kiállítva (A Ligetben.)

A környező településekről több kiállítót kellene megnyerni!

Vécsei Dániel elnök, Kalász Gazdaszövetkezet

- Úgy ítélem meg, hogy a kiállítás színvonala emelkedett a tavalyihoz viszonyítva, és ezt több látogató tekintette meg. A három kiállítási nap elegendő, de mindenképpen indokolt a hét végére időzíteni. A Ligeti helyszínt, a szabad teret megfelelőnek tartom a mezőgazdasági termékek bemutatására.

Nem megoldott az étkeztetés, és hogy kívánnivalót maga után.

Költséges és sok kiadással jár színvonalas rendezvényt szervezni, több támogatásra van szükség.

Összefoglalva: Szükségesnek ítélem, hogy a város lakossága képet kapjon az itt működő cégekről, azok munkájáról, erre jó alkalom a Berényi Napok kiállítás és rendezvénysorozat. Meggyőződésem, hogy a gyermeklátogatóknak segít a pályaválasztásban is.

Wagner Márton Berényi Téglaiipari Kft ügyvezető igazgatója:

Nagyon tetszett a rendezvény, mert azt tapasztaltam, hogy ez közelebb hozta a berényi vállalkozókat. Volt időnk arra, hogy kötetlenül, szabadon beszéljünk egymással. Én úgy érzem, az emberi kapcsolatteremtés is fontos része egy ilyen rendezvénynek. Számomra öröm volt, hogy megvendégélhettem a partnereinket, meg azokat a saját dolgozóinkat, akik kilátogattak ide.

Tetszett a műsor is, a mezőgazdasági kiállítás is érdekes volt. Szépek voltak a standok, de jó lenne, ha a jövőben nemzetközivé

válna ez a kiállítás.

Természetesen, mi jövőre is részt kívánunk venni!

Vrbovszki Zoltán, Szótt-Ker Bt.

-A Szótt-Ker Bt a maga részéről elégedett volt a „Berényi Napok 98” kiállítással. A hagyományokat követve akciós, „vásári” árakkal kedveskedtünk vásárlóinknak, amelynek igen nagy sikere volt. Mindenféleképpen az a véleményünk, hogy érdemes megrendezni egy ilyen 3 napos rendezvényt, főleg azt látva, hogy a helyi és környékbeli polgárok igénylik is a magasszintű rendezést.

- Ha 1999-ben még több kiállító céget szeretnénk idecsábítani, akkor talán a bérleti díjakat igazítani kellene a bérlemények nagyságához.

A vendéglátást magasabb színvonalra kellene helyezni. (Talán egy főszponzor?)

A szervezőknek ügyelni kell arra, hogy „ingyen” reklámozó ne legyen. Ez sérti azokat a kiállítókat, akik komoly összegeket áldoztak arra, hogy az embereknek bemutassák cégüket. Egy kiállítás akkor jó, ha az összkomfortos.

A **Berényi Napokon** az idén először mutatkoztak be mezőberényi üzletek. Néhányuk véleményét közöljük az alábbiakban.

Szalai László mérnök vállalkozó PIRAMIS Játék és Divatáru:

Elégedett vagyok. A rendezvények jól szervezettek voltak, nagy közönséget mozgattak meg, így jó bemutatkozási lehetőséget kínált üzletem számára. A város lakói megismerkedhettek a helyi vásárlási lehetőségekkel, így nem kell Békéscsabára utazniuk, mert ugyanazt helyben, olcsóbban megvásárolhatják.

- **A MAJA MODA és a FLAMINGO Divatáru** köszönetet mond a Művelődési Központ munkatársainak, valamint a Divatbemutató összes közreműködőjének, hogy ilyen színvonalas, látványos műsort mutattak be.

A bemutatóval és a Berényi Napok összes programjával nagyon elégedettek vagyunk, szerintünk jövőre is legyen!

Almásiné Tóth Erika, BUDMIL Divatáru és Sportruházat:

- A rendezvény színvonala jó volt. A hangtechnikán lehetett volna javítani, az is előny volna, ha hétvégén rendeznék.

A divatbemutatót jól megszervezték, a kiállítás nagyon szép volt. Férfimmel és gyermekemmel nagyon szépnek találtuk a tűzijátékot!

A berényi lakosok örülnének neki, ha hagyomány maradna!

A **Berényi Napok** rendezvényein több ezer látogató vett részt. Étellel, itallal való ellátásukról a mezőberényi vendéglátósok igyekeztek gondoskodni.

Tőlük azután érdeklődtünk: voltak-e nehézségeik, s ha igen, milyen jellegűek? - közreműködnének-e a jövőben is a Berényi Napokon?

Frey Péter vállalkozó:

- Örülök, hogy részt vehettem a rendezvényen és a visszhangokból hallva, a vendégek is meg voltak elégedve a kiszolgálással. 18-án este voltak problémák az áramszolgáltatással, ami engem érintett a legjobban. Sajnos a vendégek nagyrésze fel volt háborodva, de a türelmesebb része a látogatóknak megértette a problémát.

A következő rendezvényeken szívesen közreműködnék, hiszen ezek után nagyobb tapasztalattal állhatnék a város közönsége elé. Remélem a jövőben, közösen még színvonalasabb kiszolgálással tudunk a vendégek rendelkezésére állni.

Szlauskó Pálné, Csarnok Bűfé:

- A rendezvényen nehézségeim nem voltak. Dicséret a Művelődési Központ minden dolgozójának. A jövőben is szívesen részt vállalom, ha lehetőségem lesz rá!

Tánczos Imre, Tópart Vendéglő

- A rendezvénnyel meg voltunk elégedve. Külön öröm számunkra, hogy mezőberényi vendéglátósok „gondoskodhattak” a vendégek ellátásáról. Én megtiszteltetésnek veszem, hogy a város díszvendégeinek egyrésze a Tópart Vendéglőben szállt meg ezeken a napokon.

JÓL SIKERÜLT A III. LANDMARK UTCAI KOSÁRLABDA-FESZTIVÁL

Augusztus 22-én került megrendezésre a III. LANDMARK utcai kosárlabda-fesztivál, Mezőberényben a Martinovics úti szabadterei sportudvaron. 5 pályán pattogtak a labdák reggel 9 órától délután 16 óráig. Egyedül az időjárásra lehetett panasz, mert a verseny második felére eleredt az eső, de ez nem tántorította el a lelkes résztvevők versenykedvét. A rendezők elégedettek lehettek a 41 résztvevő csapat sportszerű küzdelmével. Különösen a felnőtt férfiak döntője hozott élvezetes, színvonalas küzdelmet, ahol a berényiek az utolsó pillanatban dobott kosárral szereztek meg a végső győzelmet.

A nőknél részt vett az Egyesült Államokban tanuló és játszó, a verseny idején idahaza tartózkodó válogatott játékos Iványi Dalma is.

A versenyt támogató szponzoroknak köszönhetően a dobogós csapatok és a legjobb teljesítményt elérők értékes díjakat vehettek át.

Eredmények: 14 évesekig:

LEÁNYOK: 1. VIZIBOLHÁK (Mezőberény, Puskás, Ramos, Tóth, Bereczki) 2. HULLAJÓK (Mezőberény), 3. VADMACSKÁK (Mezőberény)

FIÚK: 1. ÓLOMMADARAK (Mezőberény, Tripon, Borgula, Orosz, Plaveczi), 2. FIREBALL (Békéscsaba), 3. GOLDEN HANDS (Mezőberény)

NŐI 14-18 ÉVESEK: 1. KEFEKÖTŐK (Mezőberény, Borgula, Benyovszki, Harmati), 2. BALKÁK (Békéscsaba), 3. PÉLDÁUL

FÉRFI 14-18: 1. BEACH BOYS (Békéscsaba, Fábán, Lovász, Szekeres, Bohus, Magyar), 2. SZUPERVÁDLI (Békéscsaba), 3. JORDAN NYALJA A CIPŐNKET (Békéscsaba)

NŐI 18 ÉV FELETT: 1. BERÉNYI VEGYES (Boczonádiné, Iványiné, Őszi, Iványi), 2. HAJCSATOK (Mezőberény), 3. ALBATROSZ (Mezőberény)

FÉRFI 18 ÉV FELETT: 1. MAJDNEM 400 KG (Mezőberény, Gulyás, Szűcs, Tóth, Ballássy), 2. CSENDES RAMONA NYÚL (Gyula), 3. TOTÁL METÁL (Mezőberény)

KÜLÖNDÍJASOK:

LEGTALÁLÓBB NÉV: IDEGBETEGEK (Mezőberény), **LEGRÉGBBEN SZÜLETETT FÉRFI CSAPAT:** LAJOS MISI EMLÉK-CSAPAT (Mezőberény), **LEGRÉGBBEN SZÜLETETT NŐI CSAPAT:** BERÉNYI VEGYES (Mezőberény), **LEGLEKESEBB CSAPAT:** GAZDAGOK ÉS SZÉPE (Mezőberény)

3 PONTOS DOBÓ VERSENY: 14 ÉV ALATT: ÖKRÖS BÁLINT (Békéscsaba), NŐK: BENYOVSZKI ÉVA (Mezőberény), FÉRFIAK: DARABOS CSABA (Békéscsaba)

A VERSENY FŐ TÁMOGATÓI VOLTAK: Landmark Kft., Frey Péter vállalkozó, Károlyi és Társa Építési Vállalkozó Kft., Faipari Szövetkezet Mezőberény, Berényi Tégla, OTP Bank, 1. Sz. Ált. Iskola, Gösser Söröző, Triuer Kft., Frey Tibor vállalkozó, Gergely István vállalkozó, Berényi Savanyú, Fatime Cukrázda, Fehérnemű és Sportruházat Styaszni Lászlóné, Szótt Ker Bt., Torony Rádió, Csaba Rádió, Cervinus Rádió, Alföld Rádió, TOP FM Rádió, Start Rádió, Beach Rádió.

FIGYELEM!

1998. szeptember hónapban a Szemészeti Szakrendelőben vényre felírt **ELASTOPAD** a gyártó cég jóvoltából ingyenesen váltható ki Mezőberény mindkét gyógyszertárában!

Kiváltásra azok jogosultak, akik kaució vagy tomplatás miatt gondozás alatt állnak.



A Luther úti óvoda 1998. április 18-án megrendezett játékonysági bálján befolyt szép összegből elkészült az óvoda udvarán az új **mozgásfejlesztő fa játéksalád**, melyet örömmel vettek birtokukba a gyerekek. Támogatóinknak ismételtelen szeretnénk megköszönni, hogy hozzásegítették óvodánkat ezekhez a hasznos, esztétikus eszközökhöz.

A Luther úti óvoda gyermekei és dolgozói

ISMÉT INDUL A CSINI-FITT TESTSÚLYCSÖKKENTŐ ÉLETMÓD TANFOLYAM

Mezőberényben azon érdeklődők részére, akik szeretnék az életüket egy kicsit egészségesebben folytatni, testsúlyukat csökkenteni, lelki problémáikat megtanulni kezelni, és megismernedni a mozgás örömeivel.

Kezdő tanfolyam tájékoztatója: 1998.

szeptember hó 7-én (hétfő) 18.00 órától

Haladó tanfolyam tájékoztatója:

1998. szeptember hó 9-én (szerdán) 18.00

órától. **Sínhely:** továbbra is a Martinovics úti 1. sz. iskola

A tanfolyam vezetője: Dr. Dobosné Bán Ildikó

Tel.: 66/457-451

MAGYAR NÉPBOLT

Mezőberény,
Csabai u. 1-3.

TEL/FAX: 06/66 352-005

JÁRT MÁR NÁLUNK?

KÍNÁLATUNK:

- * élelmiszerek
- * háztartási, vegyiárak, illatszerek
- * tökehúsok, baromfiárak
- * gyorsfagyasztott termékek
- * friss zöldség, gyümölcs
- * helyben sült német pékség termékei
- * cukrász sütemények
- * hűtött sörök, üdítők

AZ UDVARBAN MINI GAZDABOLT
(szegek, drótfonatok, virágföld, táp-termény)

Nyitva tartás:

H-P: 6.00 - 19.00

Sz.: 6.00 - 13.00

V.: 7.00 - 11.00

MÍ KISZOLGÁLJUK ÖNT!

Parkoló az udvarban!



LANDMARK

Rejtvény

Vízszintes: 1. Igásállat. 14. Visszafele tágas. 16. Középsikolai óra. 17. Kellemetlen állat. 18. Járandósága. 20. Tűzteret tisztít. 21. Zenit része. 22. Nád szélek. 24. Folyadék. 25. Folyónk. 29. Fél gebe. 30. Páratlan kedd. 31. Kettő szlovákul. 33. Visszafele, „a” mese. 34. Ennivaló. 36. Karó egyenmű betűi. 37. Szeretője. 39. Visszafele fekhely. 40. Apró csirke. 41. Egy. 42. Állami bevétel. 43. Visszafele, folyadék tároló. 45. Mely személyé? 46. Páratlanul bánt. 47. A futással kapcsolatos kifejezés. 49. Olasz város. 51. Kezében fog. 53. Kerti növény. 55. Hangszertartó. 56. Óra nagyobbik része. 57. Rendelkezésre álló pénzeszköze. 58. R-rel a végén mindenki számára hozzáférhetlenné tesz. 60. Szem közepe. 61. Ismert zenekar. 63. Jam szélek. 64. Kevert fog. 66. Házterő alja. 68. Becézett leánynev. 70. Úgy gondolom, hogy tudom. 72. Fél ég. 73. Izsák része. 74. Egyformán magánhangzók. 76. Sál szélek. 77. Tisztít. 78. Pest része. 79. H-val az elején kerek szám. 81. Nedvesek. 84. Férfi. 85. Fél és. 86. Rangjelző. 87. Fegyveres embert. 88. Eladásra előkészíti. 89. Kettősbetű. 91. A jó kutya ilyen. 93. Páratlan mázról. 94. Állati csapda. 95. Gyermekváros. 97. Apró élőlény. 99. Megszüntette-e a vízvételi lehetőséget?

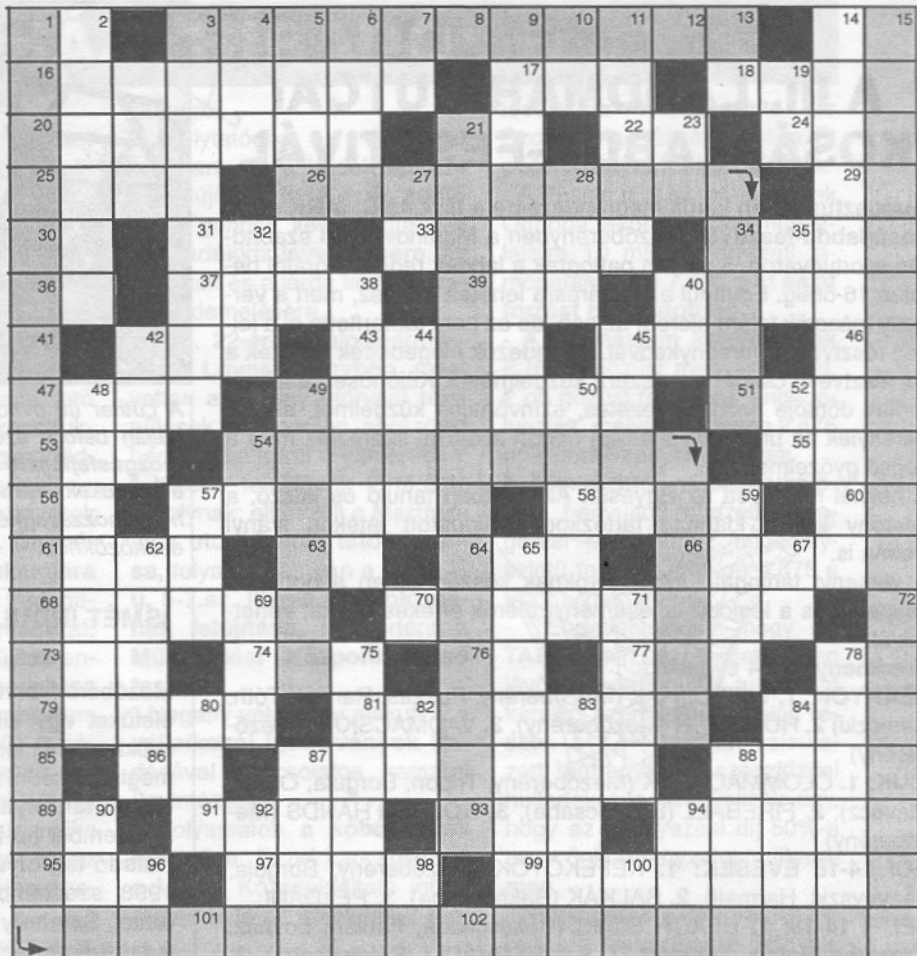
Függőleges: 2. Ilyen tanár is van. 3. Jugoszláv város és nyújtánám. 4. Nyaraló. 5. „a” paripa és panasz. 6. Taszít-e? 7. Atom egyenmű betűi. 8. Félig üz. 9. Madzagunk. 10. Nem az. 11. Foglalatosság. 12. Spanyol autójelzés. 13. Kemény láb. 14. Idősebb kalászos. 19. Ilyen olaj is van. 23. Ideg része. 27. A föld felé. 28. Visszafele, káros. 32. Lányom férje. 35. Személyes névmás. 38. Visszafele, nem fázik, van. 40. Cica egyik fele. 42. Nem lát. 44. Kiváló. 45. Tisztító eszköz. 48. Befejezett előadás utáni részt. 50. Kalória és fém. 52. Párosan mart. 54. Fél pete. 57. Kairó nagyobbik fele. 59. Vízvezető. 62. Folyónk. 65., ha fának vagy virága. 67. Kiejtett betű. 69. Fiú disznó. 71. Kevert elit. 75. „A” suszter. 78. Páros kender és kevert Goa. 80. Lábaihoz. 82. Idős. 83. Egyéni. 84. Kevert rétes. 87. Nem velem. 88. Lakoma. 90. Ételt ízesít. 92. Nem kíváncsi esemény. 94. Lakóhely. 96. Etűd egyenmű betűi. 98. Árló egyik fele. 100. ZC. 101. Érem eleje. 102. Második magánhangzónk.

Beküldendő: függ. 1., függ. 21., vízsz. 3., függ. 49., vízsz. 54., vízsz. 26. és függ. 15.

Beküldési határidő: szeptember 25.

Előző havi helyes megfejtés: Hamarosan itt van szeptember, kezdődik a tanítás. Ha idejében beszerzi a füzeteket, írószereket és iskolatáskákat, pénzt takarít meg. A Hunyadi és Gyomai utca sarkán találja meg a BHK papírboltot. A bevásárlást a megadott címen ejthetik meg.

Egy-egy 500,- Ft-os, fenti címen beváltható vásárlási utalványt nyertek az alábbi kedves megfejtőink: 1. Turcsogi Tímea Mezőberény, Erkel F. 14., 2. Tóth Anikó Kastélyköz 1. fsz. 2., 3. Komiszár Jánosné Mezőberény Újtelep 8/a.



TENISZ

Augusztus utolsó hétvégéjén a Mezőberényi Tenisz Club megrendezte **második házi bajnokságát**.

A 18 játékos négy csoportban körmérkőzéseket játszott. Ezáltal kialakult egy felső és egy alsó ág, ahol már kieséses rendszerben folytatódottak a mérkőzések. A közel azonos játékerejű párokat a rendezők alakították ki az egyéni erősségük alapján.

Erdélyi Ilonának gratulálunk a páros-győzelme mellett azért is, hogy győzelemmel mutatkozott be az OB-I alsó ágában szereplő Debrecen színeiben.

Eredmények:

Egyéni: Felső ág: 1. S. Nagy Imre, 2. Szűcs Krisztián, 3. Hidas László
(A döntőben: 6/2 6/7 6/2)

Alsó ág: 1. Dr. Megyeri Zsolt, 2. Dr. Petroczi Gábor, 3. Puskel Miklós
(A döntőben: 1/6 6/1 6/2)

Páros: 1. Erdélyi Ilona - Szűcs Krisztián, 2. Dr. Zuberecz Zoltán - Dr. Petroczi Gábor, 3. Szalai Barna - Kiss László
(A döntőben: 7/6)

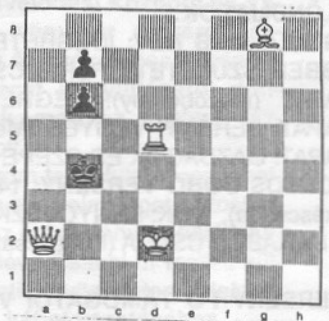
Hidas László

SAKKREJTVÉNY

SAKK-MATT

27. sz. feladvány

L. Kubbel Izbrannije zadazi 1958.



Matt 2 lépésben

Világos: Kd2, Va2, Bd5, Fg8 (4)

Sötét: Kb4. gy.: b6, b7 (3)

Megfejtésül csak a világos első lépését kérjük szeptember 20-áig az alábbi címre küldeni. Szucharda Gyula 5650 Mezőberény Kossuth tér 13. II. em. 8.

A július havi 26. sz. feladványunk megoldása: 1. Vd5